

13. Не шейте одежду, когда она находится на Вас.
14. Используйте только адаптер питания, рекомендованный заводом-изготовителем. Любой другой адаптер может привести в травму или повреждению машины.
15. Никогда не оставляйте машину без присмотра, если она подключена к сети. После использования переведите переключатель в положение OFF и отсоедините шнур от розетки.

**Технические параметры:**

Вес нетто: 1800г  
 Размер изделия: 27.5x12.1x26 см  
 Работает от 4х батареек типа «АА» или адаптера питания DC6V 1200mA  
 Рабочее напряжение: 220-240В/50Гц  
 Потребляемая мощность: 4,8 Вт

**Произведено по заказу:** ООО "Панорама Груп", 123056, РФ, Москва, Большая Грузинская 36а, строение 4. Тел.: +7 (495) 229-29-07, [www.proffi.me](http://www.proffi.me)  
**Изготовитель:** МЕД ПРО КОРПОРАТИОН, Рум 610, Но.46-1 Джингли Роуд, Джинан 25001, Китай.  
**Импортер:** ООО "Панорама Груп", 123056, РФ, Москва, Большая Грузинская 36а, строение 4  
 Организация, уполномоченная на принятие претензий: ООО "Панорама Груп", 123056, РФ, Москва, Большая Грузинская 36а, строение 4.  
 Тел.: +7 (495) 229-29-07, [www.proffi.me](http://www.proffi.me)

**Расчетный срок службы:** 4 года

**Гарантия:** 1 год

**Дата производства:** август 2017

**Страна происхождения:** Китай

Товар сертифицирован. Товар соответствует требованиям Технических Регламентов Таможенного Союза ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования» и ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

- Реализация устройства должна производиться в соответствии с действующим законодательством РФ.
- По окончанию срока службы изделия не выбрасывайте его с остальными бытовыми отходами. Утилизация данного изделия должна быть осуществлена согласно местным нормам и правилам по переработке отходов. Утилизация изделия позволяет предотвратить нанесение потенциального вреда окружающей среде и здоровью человека в результате неконтролируемого выброса отходов и рационально использовать материальные ресурсы. За более подробной информацией по сбору и утилизации отслужившего электрического и электронного оборудования, осуществляется бесплатно и по вашему месту жительства, обратитесь в соответствующее управление вашего муниципального органа власти.

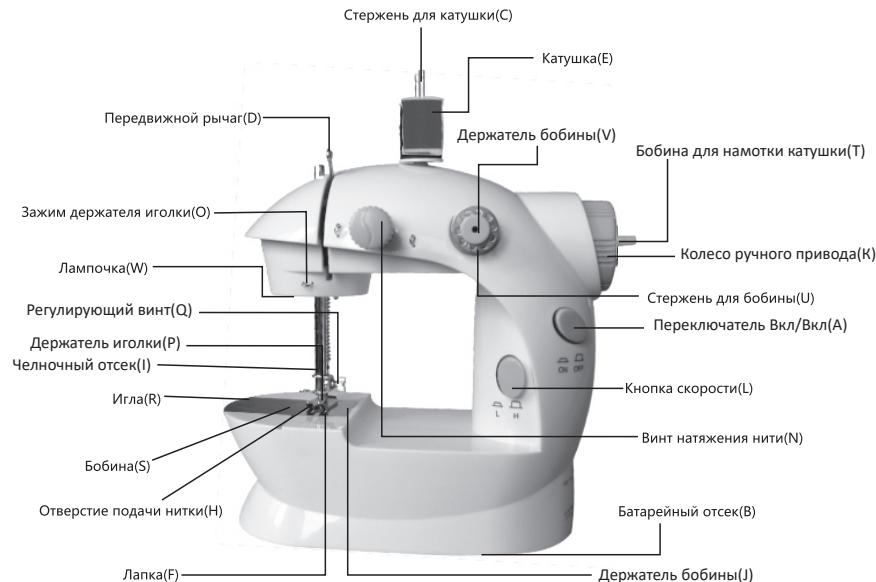
# ШВЕЙНАЯ МАШИНКА «МИНИ»

## АРТИКУЛ: PH8713

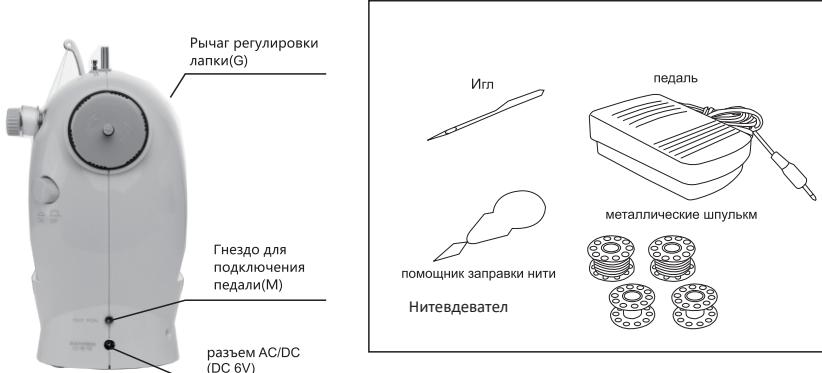
### ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



## ВВЕДЕНИЕ ЗАПЧАСТИ И АКСЕССУАРЫ



## АКСЕССУАРЫ



По вопросам расположения и конфигурации компонентов обращайтесь, пожалуйста, к иллюстрациям

## ПОСЛЕ ИЗВЛЕЧЕНИЯ ШВЕЙНОЙ МАШИНЫ ИЗ УПАКОВОЧНОЙ КОРОБКИ

- Убедитесь, что переключатель находится в положении OFF (перед установкой батареек).
- Вставьте 4 AA батарейки в батарейный отсек в нижней части машинки.
- Нажмите переключатель ON/OFF, чтобы включить или выключить машинку. В положении ON прибор подключен, в положении OFF - отключен. Машинка начнет работу немедленно. Перед подключением убедитесь, что машинка заправлена нитью должным образом и ткань находится в правильном положении.



колесо ручного привода (K) по часовой стрелке (от себя).

- Поднимите стержень (C), взявшись за открытую верхнюю часть и потянув вверх пока стержень (C) не будет выдвинут полностью.
- Поместите катушку (E) на стержень (C) как показано на рисунке.
- Вытяните нить из катушки (E), расположенной на стержне (C) и пропустите ее через держатель нити (I) в направлении к передней части машины.

- Проведите нить через второй направляющий механизм (2). Нить проходит через регулирующий винт натяжения (Q) и должна быть расположена между двух шайб вслед за регулирующим винтом натяжения (Q). Это обеспечивает фиксацию и натяжение нити.
- Протяните нить от винта, регулирующего натяжение (Q) к направляющему механизму (3) продевания нити в направлении к передней части машины.
- Протяните нить через направляющий механизм (4) к передвижному рычагу(D), вставляя ее в направлении к передней части машины.
- Протяните нить к направляющему механизму (5) и вставьте нить сверху вниз. Протяните нить вниз через направляющий механизм (6), опустив иглу (R). Чтобы добраться до направляющего механизма слегка вращайте колесо ручного привода (K) против часовой стрелки (к себе), чтобы опустить иглу (R).
- Вденьте нить в ушко иглы (7) от передней к задней части машины (используйте нитеведеватель, если необходимо). Если необходимо, поднимите иглу (R), чтобы добраться до ушка, медленно вращая

## УСТАНОВКА БОБИНЫ

- Снимите крышку челночного отсека.
- Поместите шпульку с нитью в держатель бобины (J), оставляя 10 см свободно тянувшейся нити из держателя бобины. (J).
- Поместите шпульку с нитью в держатель бобины (J), оставляя около 5 см свободно тянувшейся нити и уложите в отверстие подачи нити (H).
- Прокрутите колесо ручного привода (K) против часовой стрелки (к себе). Игла (R) опустится, подцепив нить. Вращайте колесо ручного привода (K) до тех пор пока игла (R) полностью не опустится, а затем снова поднимите ее до уровня наивысшей точки. Остановите, когда игла (R) начнет снова опускаться.
- Поднимите лапку (F) и поднесите катушку к передней части машины. Осторожно протяните ее вверх и Вы увидите, что поймали нижнюю нить. Протяните две нити к задней части машины (от себя) и положите их под лапку (F).
- Закройте челночный отсек (I).

**Примечание: Важно, чтобы продевание обеих нитей осуществлялось должным образом. Тщательно проверьте и сделайте одну пробную строчку перед началом**

шитья. Неправильная заправка нитей испортит стежок.

Машинка может прийти с заранее намотанной шпулькой. Посмотрите внимательно на эту заправку прежде, чем извлечь шпульку с целью замены нити. Затем следуйте инструкции по намотке нити на шпульку.

### ЗАПРАВКА НИТИ С ПОМОЩЬЮ БОКОВОЙ КАТУШКИ

Следуйте пунктам 4-11 в разделе «заправка нити» со следующими исключениями

1. Достаньте стержень для бобины (U).
2. Проденьте стержень для бобины (U) через центральное отверстие заправленной шпульки.
3. Проденьте стержень для бобины (U) с прикрепленной шпулькой в держатель (V). Убедитесь, что стержень для бобины (U) с бобиной плотно закреплены на основном блоке.

**Примечание:** Заправляйте основную нить одновременно с боковой для шитья двойной иглой. Боковая бобина должна использоваться только для шитья двойной иглой.

### РАБОТА С МАШИНОЙ БЕЗ ПЕДАЛИ

Следуйте этим простым инструкциям.

1. Поднимите иглу (R) над лапкой (F), слегка вращая колесо ручного привода (K) по часовой стрелке (от себя).
2. Поднимите лапку (F) с помощью рычага в задней части машины над держателем лапки.
3. Разместите ткань для шитья под лапку (F). Лапка (F) при этом должна быть в поднятом положении. Убедитесь, что линия шва направлена к Вам в соответствии с лапкой (F) и она расположена прямо под иглой (R).
4. Опустите лапку (F), нажав на рычаг регулировки лапки (G) вниз.
5. Прокрутите колесо ручного привода (K) по часовой стрелке два полных оборота, чтобы зафиксировать и начать стежку.
6. Выберите скорость, нажимая на кнопку выбора скорости (L) на панели машины. Для выполнения трудных работ, требующих остановки и поворота ткани, используйте низкую скорость. Для длинных непрерывных швов используйте высокую скорость.
7. Переведите переключатель (A) в положение «ON».

8. Осторожно передвигайте ткань, слегка удерживая её с обеих сторон и подавая в направлении лапки (F), чтобы сохранить прямую стежку.
9. Когда линия шва будет завершена, переместите переключатель (A) в положение «OFF».
10. Поднимите иглу (R) над тканью, слегка вращая колесо ручного привода (K) по часовой стрелке.
11. Поднимите лапку (F) с помощью рычага регулировки лапки (G).
12. Потяните ткань к себе, оставляя около 10 см нити между тканью и машиной.
13. Обрежьте нить близко к ткани, оставляя лишнюю нить свободно лежащей на швейном столе в направлении лапки (F) и к Вам.
14. Начните следующую линию шва таким же образом, следуя каждому шагу.

### ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПЕДАЛИ

Выполните шаги 1-14 из раздела «работа с машиной без педали» с этими исключениями.

1. Убедитесь, что машина находится в положении «OFF».
2. Подключите педаль в разъем (M) в задней части машины.
3. Включите машину, нажав педаль.
4. Умеренно нажмите на педаль, чтобы запустить машину. Чтобы остановить отпустите педаль. Когда Вы завершаете стежку, ослабьте нажим и уберите ногу с педали.

**Примечание:** При использовании педали переключатель ON/OFF должен быть в положении «OFF».

### РЕГУЛИРОВКА НАТЯЖЕНИЯ НИТИ

1. Нет необходимости регулировать натяжение. Натяжение для максимальной производительности было отрегулировано на заводе-изготовителе. Однако, при необходимости, Вы можете отрегулировать натяжение.
2. Поверните винт натяжения нити (N) против часовой стрелки, чтобы ослабить натяжение.
3. Поверните винт натяжения нити (N) по часовой стрелке, чтобы усилить натяжение. Работа с тяжелой тканью может потребовать ослабления натяжения нити, очень легкая ткань может потребовать усиления натяжения. Натяжение нижней нити не регулируется.

### ЗАМЕНА ИГЛЫ

1. Поверните колесо ручного привода (K) по часовой стрелке, чтобы поднять иглу (R) на самый высокий уровень.
2. Ослабьте зажим держателя иглы (O), поворачивая винт натяжения к себе. Возможно, Вам понадобится плоская отвертка или небольшие плоскогубцы.
3. Снимите иглу (R), потянув её вниз из держателя иглы (P).
4. Поместите новую иглу (R) плоской стороной против держателя иглы (P).
5. Осторожно задвиньте ее так далеко, насколько это возможно против держателя иглы (P).
6. Затяните винт держателя иглы (O), удерживая иглу (R) на месте.

**Примечание:** Иглы бывают различных размеров, они обозначены номерами. Чем меньше номер, тем тоньше игла. Для более тонких тканей используйте иглы меньшего размера, для плотных тканей используйте иглы большего размера.

### НАМАТЫВАНИЕ ШПУЛЬКИ

Подберите к Вашим тканям соответствующие оттенки нитей.

1. Всегда извлекайте шпульку (S) из челночного отделения в машине перед тем как наматывать новую.
2. Поместите катушку (E) на стержень для катушки (C).
3. Поместите шпульку в отверстие на колесе ручного привода и слегка поверните его против часовой стрелки.
4. Возьмите пустую шпульку. Протяните нить вниз от катушки (E) через держатель нити (I) и проденьте свободный конец через небольшое отверстие в шпульке.
5. Оставив свободный конец на намотчике бобины, намотайте нить в несколько оборотов вокруг шпульки.
6. Поместите шпульку на намотчик бобины, убедитесь, что нить наматывается на шпульку в направлении против часовой стрелки.
7. Удерживайте нить большим и указательным пальцем, осторожно направляя её.
8. После полной намотки шпульки отключите машину. Вставьте шпульку в челночный отсек.
9. Никогда не используйте прибор с поврежденным шнуром или вилкой.
10. Держите шнур подальше от горячих поверхностей.
11. Не пережимайте шнур дверями и не натягивайте его вокруг предметов с острыми краями, это может привести к повреждению шнура.
12. Во время отключения прибора не тяните за шнур. Возьмите вилку шнура сухими руками и извлеките ее из розетки.

### РАБОТА ЛАМПЫ

Лампочка в верхней части машины будет освещать рабочую зону, когда требуется больше света.

### ИНФОРМАЦИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

1. Всегда отключайте или отсоединяйте источник питания, включая батареи, когда меняете иглу или заправляете нить.
2. Никогда не открывайте главный моторный отсек в машине. Механизм отложен заводом-изготовителем.
3. Всегда проверяйте заправку нити перед тем как начать стежку. Неправильная заправка нити или размещение шпульки может привести к повреждению машины.
4. Не тяните ткань, когда шьете. Только осторожно направляйте. Натягивание может сломать иглу и привести к поломке машины.
5. Извлекайте батарейки, если машина не используется длительное время. Это продлит срок их службы и защитит машину. Храните запасные батарейки под рукой. Таким образом, Вам не придется прерывать работу, если потребуется заменить батарейки на новые.
6. Храните машину вдали от детей. Эта машина не игрушка и не должна использоваться детьми или рядом с ними.

7. При использовании адаптера машина является электрическим прибором. Не погружайте прибор или его части в воду. Не работайте с машиной мокрыми руками, без обуви или если стоите в воде или на мокрой поверхности при использовании адаптера.
8. Не дотрагивайтесь до иглы до тех пор, пока не отключите питание.
9. Никогда не используйте прибор с поврежденным шнуром или вилкой.
10. Держите шнур подальше от горячих поверхностей.
11. Не пережимайте шнур дверями и не натягивайте его вокруг предметов с острыми краями, это может привести к повреждению шнура.
12. Во время отключения прибора не тяните за шнур. Возьмите вилку шнура сухими руками и извлеките ее из розетки.